



Chiens guides d'aveugles Liestal | **VBM**

MAGAZINE | chien-guide.ch

NOUS FAISONS LE BILAN

dans le rapport annuel 2025

ELKE ET SES PROTÉGÉS

Visite chez une bénévole



Printemps 2026
Édition | 102



Le jeune chien Meiryo à l'entraînement pour jeunes chiens



ÉDITORIAL



Chères lectrices, chers lecteurs,

La confiance aveugle ne connaît pas de barrières linguistiques – depuis 40 ans, notre école de chiens guides d'aveugles s'engage à travers toute la Suisse pour offrir davantage d'autonomie aux personnes concernées. Nos chiens guides et chiens d'assistance accompagnent des personnes atteintes de déficience visuelle ou d'autisme dans l'ensemble du pays. Il nous tient particulièrement à cœur d'être proches de nos tandems dans toutes les régions linguistiques.

Chaque personne est unique – tout comme chacun de nos chiens. Nous sommes fiers d'être souvent la seule organisation à proposer des chiens formés issus d'une aussi grande diversité de races. Avec plus de dix races différentes, nous pouvons trouver, pour chacun, le partenaire qui lui correspond. Que quelqu'un ait besoin, pour des raisons de santé, d'un chien qui ne perd pas ses poils ou qu'il recherche un caractère bien particulier pour pouvoir accorder sa confiance les yeux fermés, notre mission est de réunir les partenaires qui se correspondent.

Afin d'accompagner au mieux nos équipes en Suisse romande, nous nous réjouissons de pouvoir compter sur Manoel Guyot. Cet instructeur expérimenté de chiens guides d'aveugles dirige notre antenne dans cette région. Manoel ayant grandi en Suisse romande. Dans le même esprit d'ouverture vers la partie francophone du pays, ce magazine crée lui aussi un nouveau lien : grâce au QR code figurant au dos, vous pouvez pour la première fois consulter facilement tous les textes en français sur votre smartphone ou votre écran.

Que vous teniez ce magazine imprimé entre vos mains ou que vous le lisiez en version numérique et en français, nous vous remercions de tout cœur pour votre fidélité. Continuez à nous soutenir afin que nous puissions offrir, grâce à nos merveilleux chiens, une autonomie et une plus grande indépendance aux personnes qui en ont besoin.

Nous vous souhaitons une excellente lecture !

Peter Kaufmann
Directeur

Thomas Wigli
Vice-président
du comité directeur

Découvrez
maintenant !



Kleintierklinik
Am Sonnenberg

Kleintierpraxis
Laufenburg

Wir betreuen Sie und Ihr Tier professionell und individuell.

www.kleintierklinik-am-sonnenberg.ch | www.kleintierpraxis-laufenburg.ch

CONTENU

- 06 BILAN DE L'ANNÉE**
Rapport annuel 2025
- 12 LES PAS SE FONT PLUS LENTS**
AVEUGLE – EN ROUTE AVEC CONFIANCE
- 14 BILAN ET PERSPECTIVES**
Notre communication au public
- 16 JEUX ET ÉNIGMES COLORÉS**
PAGE ENFANTS
- 18 GRAND HONNEUR**
Prix des bénévoles et personne méritante
- 27 UN BERGER ALLEMAND NOSTALGIQUE –
UN CHIOT BARBET QUI N'AIME
PAS SE LEVER LE MATIN**
Elke avec le patient Alik et
le jeune chien Penny
- 32 NOS CHIENS APPRENNENT À AIDER**
Des jeunes découvrent les coulisses
- 38 MANOEL GUYOT**
NOUVEAU DANS L'ÉQUIPE
- 39 NOTRE ÉQUIPE**

40 ans

**Des chiens qui
changent des vies**

Notre école fête son
anniversaire !

AIDER ENSEMBLE

Compte pour les dons

Avec votre don, vous aidez des personnes en situation de handicap à mener une vie plus autonome grâce à nos chiens.

DONS

Verein für Blindenhunde und Mobilitätshilfen Liestal

CCP 40-1488-4
IBAN CH47 0900 0000
4000 1488 4

MAGAZINE

Éditeur et rédaction

Verein für Blindenhunde und Mobilitätshilfen Liestal
Weideliweg 20
4410 Liestal | Schweiz
+41 (0)61 906 3000
vbm@blindenhund.ch

Impression

Sparn Druck + Verlag AG
+41 (0)61 845 8060

Plus d'informations sur
l'école de chiens guides :
blindenhund.ch

Le magazine est publié 4 fois
par an. L'abonnement est
compris dans le montant de
l'allocation annuelle.

Manuscripts et copyright:
VBM Liestal.

Rapport annuel 2025

BILAN DE L'ANNÉE

Une année 2025 riche en événements et couronnée de succès est désormais derrière nous. Avec engagement et passion, nous avons mené à bien des projets, les avons développés et avons su faire preuve de flexibilité face aux défis du quotidien.

Thomas Wiggli

Les évolutions les plus importantes se reflètent dans quatre domaines clés de notre activité : la formation de nos chiens guides et chiens de confiance, le travail bénévole (volontaires), les coopérations et collaborations, ainsi que notre équipe, renforcée par de nouveaux arrivants. Nous vous donnerons ensuite un bref aperçu de notre travail de relations publiques et de notre infrastructure, avant de conclure ce rapport annuel par un regard porté sur l'exercice 2026. Nous vous souhaitons une agréable lecture des pages qui suivent.

« LA DEMANDE EN CHIENS D'ASSISTANCE BIEN FORMÉS RESTE ÉLEVÉE. »



Marianne avec son chien guide d'aveugle Odilo



Tabea avec son chien de confiance Bonny



Jeune chien Smokey

Formation de nos chiens d'assistance

La formation de nos chiens guides et chiens de confiance demeure notre mission centrale. Nous restons fidèles à nos principes et mettons tout en œuvre afin d'attribuer à nos clientes et clients un chien qui leur corresponde. Notre expérience montre qu'un binôme humain-chien bien formé contribue de manière significative à soutenir et à renforcer l'autonomie de ces personnes. Nous continuons à miser sur une formation de très haute qualité, dans laquelle le bien-être de chaque chien occupe une place centrale. Notre offre de formation s'adresse à différentes races de chiens et à un nombre croissant de clientes et clients. Ainsi, durant l'année écoulée, plusieurs binômes humain-chien ont une nouvelle fois pu terminer leur formation avec succès. La demande en chiens d'assistance bien formés reste élevée. De nombreuses personnes figurent encore sur nos listes d'attente – tant pour les chiens guides que pour les chiens de confiance – ce qui souligne le besoin important de chiens d'assistance formés de manière sérieuse et professionnelle.



Jeune chien en route



Détentrices de chien de confiance lors d'un séminaire

Visibilité accrue dans l'espace public

Nos chiens ambassadeurs ont contribué à accroître la visibilité de notre institution en dehors du cadre scolaire habituel, notamment lors d'interventions dans des écoles, des EMS et à l'occasion de manifestations publiques de toutes sortes (foires, expositions, etc.). Notre notoriété ne cesse ainsi de croître, tout comme la compréhension du public à l'égard de nos clientes et clients et de leurs chiens d'assistance.



Notre centre de séminaires

Le travail bénévole (volontaires)

Sans engagement bénévole, rien ne pourrait fonctionner chez nous. Nos bénévoles jouent un rôle essentiel, en particulier dans la socialisation et la formation de base de nos chiens. Nous leur adressons donc nos plus sincères remerciements. En décembre, nous avons eu l'honneur de recevoir le Prix du bénévolat 2025 du canton de Bâle-Campagne. La Conseillère d'État Kathrin Schweizer a salué, dans son discours, l'engagement de nos bénévoles et souligné que nos familles de parrainage, qui forment nos jeunes chiens, effectuent chaque année plus de 175 000 heures de bénévolat. Dans ce contexte, nous attirons également l'attention sur l'article récemment publié par Tanja Aebli dans Tierwelt (24. 12. 2025), intitulé : „Formation de chiens guides : comment les familles d'accueil transforment des chiots en chiens d'assistance“, qui décrit notre programme de formation des jeunes chiens.

Avec nos équipes de chiens ambassadeurs, qui effectuent elles aussi de nombreuses visites bénévoles en dehors de l'école et touchent ensemble un public large et intéressé, nous contribuons à renforcer la compréhension et la sensibilisation à l'inclusion au sein de notre société.

Coopérations et collaborations

Afin de maintenir notre réseau international avec nos écoles partenaires, nous avons pu envoyer une délégation de deux collaborateurs à Warwick, en Angleterre, où ils ont participé à la conférence de l'IGDF. Ils en sont revenus avec de nouvelles impulsions. Ces échanges sont essentiels pour permettre à notre école de former des chiens guides au plus haut niveau et de les préparer au mieux à leur future vie auprès de leurs détentrices et détenteurs. Nous sommes également fiers qu'une de nos collaboratrices ait été intégrée à la commission de formation de l'IGDF, chargée d'élaborer un programme de formation reconnu à l'échelle internationale pour les instructrices et instructeurs de chiens guides. Il s'agit là d'une nouvelle reconnaissance internationale de notre travail. Le partenariat avec le Jugend-Sozial-Werk Baselland (JSW), œuvre socio-éducative pour la jeunesse du canton de Bâle-Campagne, s'est renforcé en 2025. Une jeune a terminé sa formation en gestion des infrastructures (facility management). D'autres personnes en formation travaillent régulièrement dans notre jardin ainsi que sur l'ensemble des espaces extérieurs de notre site. Des partenaires de longue date tels que la Sparrn-Druckerei, le Restaurant Hard à Zunzgen, le Restaurant Falken Liestal (entreprise du JSW) et Hills nous permettent



de précieuses synergies. Nous collaborons également avec succès avec d'autres institutions, notamment Grossenbacher (accessoires pour chiens et chevaux), Bus-Sport, Animalia et Alpaca BiancoBlu.

Notre équipe – renforcée par de nouveaux talents

Dès le début de l'année, nous avons pu engager Nichola Prince, instructrice expérimentée de chiens guides. Elle est également formatrice et responsable de nos instructrices et instructeurs en formation. Au cours de l'année, nous avons pu proposer une place de formation supplémentaire d'instructrices et instructeurs de chiens guides et engager Lúcia Oliveira. Nichola Prince est désormais directement responsable de la formation de base de trois personnes en formation.

En novembre, le Conseil municipal de Liestal a décerné à notre directeur, Peter Kaufmann, le prix de personnalité méritante du milieu associatif de la ville, notamment pour la création de trois places de formation supplémentaires au sein de notre institution.

Au cours de l'année, Manoel Guyot nous a rejoint. En tant qu'instructeur de chiens guides diplômé fédéral, il renforcera notre antenne de Suisse romande et en assurera également la direction. Karin Schwerzmann

a repris l'administration en remplacement de Barbara Kleiner, partie à la retraite. Alexandra Hell a relevé un nouveau défi professionnel en dehors de notre structure de formation. La formation de la relève professionnelle, tout comme le perfectionnement des binômes humain-chien, reste pour nous une priorité absolue, malgré des financements publics très limités. Les dons et le sponsoring demeurent donc indispensables. À la fin de l'exercice, 17 collaboratrices et collaborateurs œuvrent pour l'ensemble de notre organisation, ce qui correspond à un taux d'occupation d'environ 13 équivalents plein temps.

Infrastructure et „Weideli“

Le „Weideli“ a une nouvelle fois servi en 2025 de site polyvalent pour des séminaires, des formations continues et des rencontres, nous permettant également d'agir en tant qu'hôtes. Les offres gratuites destinées à nos clientes et clients renforcent, au-delà de la formation professionnelle, leur réseau social.

Il va de soi que des réparations, des travaux d'entretien ainsi que des soins aux bâtiments et aux terrains devront également être réalisés au cours du prochain exercice afin de garantir la poursuite des activités dans un cadre agréable et fonctionnel.



Perspectives pour 2026

Notre objectif prioritaire pour l'exercice 2026 est, une fois encore, de remettre un chien d'assistance adapté au plus grand nombre possible de personnes malvoyantes, aveugles ou souffrant d'un trouble du spectre de l'autisme. Pour atteindre cet objectif, nous continuerons à renforcer notre présence publique. Plusieurs événements sont d'ores et déjà planifiés.

Le 22 août 2026, notre institution fêtera son 40^e anniversaire. En plus de cette journée portes ouvertes largement connue, nous prévoyons notre participation à la foire canine de Liestal ainsi qu'au Festival des générations à Thoune. La Journée Osez tous les métiers (JOM) 2026 et environ 50 autres manifestations au Weideli figurent également à l'agenda. De nombreuses visites externes de nos équipes de chiens ambassadeurs auront également lieu. Ces engagements bénévoles renforcent notre visibilité tout en soulageant nos instructrices et instructeurs, qui peuvent ainsi se concentrer pleinement sur leurs tâches essentielles : la formation et le perfectionnement des chiens ainsi que l'accompagnement des clientes et clients.

Peter Kaufmann
Directeur

Remerciements

Nous adressons nos plus sincères remerciements à l'ensemble de nos collaboratrices et collaborateurs, bénévoles et soutiens pour leur engagement quotidien et infatigable. À nos clientes et clients, nous adressons également un grand merci pour la confiance précieuse qu'ils nous témoignent sans cesse.

Chère lectrice, cher lecteur, nous vous remercions également pour votre confiance envers notre institution Blindenhunde Liestal. Sans l'ensemble de ces engagements, rien de ce que nous venons de présenter n'aurait été possible.

« SANS ENGAGEMENT
BÉNÉVOLE, RIEN NE
FONCTIONNE CHEZ
NOUS. NOUS SOMMES
DONC D'AUTANT
PLUS HEUREUX DE
RECEVOIR LE PRIX DU
BÉNÉVOLAT 2025 DU
CANTON DE BL ! »

Thomas Wiggli
Vice-président du comité directeur



Entraînement des jeunes chiens



« SANS L'ENGAGEMENT
BÉNÉVOLE, RIEN NE
FONCTIONNE CHEZ NOUS. »

Découvrez-en plus sur notre
Bénévolat.



Seraina et Basco en route avec Thomas

AVEUGLE – EN ROUTE AVEC CONFIANCE

LES PAS SE FONT PLUS LENTS

Pour nous, propriétaires de chiens guides, la mise à la retraite de notre chien guide est un moment profondément personnel. Le regard reste familier – et pourtant, nous ressentons que l'énergie de notre partenaire à quatre pattes diminue.

Renato Alfieri, Marianne Gilgen, Astrid Hess, Yvonne Rutschmann



Le chien guide de Marianne, Zeus, va bientôt prendre sa retraite. ...



... Odilo l'accompagnera à l'avenir.

Pour notre chien guide, la mise à la retraite signifie transmettre ses responsabilités et profiter d'une nouvelle étape de vie. Un mélange d'émotions – entre gratitude, nostalgie et incertitude – nous accompagne. Notre chien guide est bien plus qu'un chien : il est partenaire, compagnon de route et ami.

Reconnaître le bon moment est difficile. Ce n'est pas l'âge qui est déterminant, mais la santé et la capacité de travail. En collaboration avec l'école de chiens guides ainsi que les vétérinaires, nous évaluons si notre partenaire prend encore du plaisir à travailler ou s'il est prêt pour une retraite bien méritée.

Beaucoup d'entre nous souhaitent garder leur compagnon de longue date auprès d'eux. Il connaît notre maison, nos voix et nos habitudes. Nous devons apprendre à gérer le

quotidien sans son soutien. Nous examinons honnêtement si notre foyer reste le meilleur endroit pour lui. Il faut aussi être conscient que la prise en charge des coûts par l'AI prend fin.

Certains chiens retournent dans leur famille d'accueil ou trouvent une nouvelle place auprès d'amis ou dans la famille – souvent près de nous. Si cela n'est pas possible, l'école de chiens guides recherche avec soin un nouveau foyer aimant. La transition se fait en douceur et le contact est souvent maintenu.

La mise à la retraite n'est pas une fin, mais un nouveau chapitre : une décision empreinte d'amour, de gratitude et de responsabilité pour le bien-être de notre fidèle compagnon.

RÉTROSPECTIVE ET PERSPECTIVES

Grâce à de nombreuses manifestations, démonstrations, événements de clubs-services ainsi qu'à des participations à des expositions et à des foires – notamment la première foire canine de Suisse du Nord-Ouest à Liestal – nous avons touché un très large public.

Thomas Wiggli

Nous avons également bénéficié d'une présence médiatique accrue en 2025. Les reportages suivants ont notamment été publiés :

- **Tagesanzeiger**

Le chien Bonny soutient une étudiante autiste dans ses études à l'EPFZ.

- **Bulletin communal de Hemishofen**

Un Goldendoodle en route pour devenir chien guide. Une année avec Meiryo.

- **bz – Zeitung für die Region Basel**

Au service de l'inclusion.

- **Tierwelt Fokus**

Quand le rideau tombe : que deviennent ces aides indispensables lorsque leur „carrière“ touche à sa fin ?

- **Tier & Mensch (Fondation Protier)**

Du chiot à l'aide de vie : le parcours vers le diplôme de chien guide ou de chien de confiance.

- **Tierwelt**

Museaux à poils : aujourd'hui jouer, demain aider – de grands espoirs reposent sur eux.

- **„Ärpslizzeller“ – Journal communal de Lampenberg**

Formation de chiens guides : Interview de Verena Gysin-Schad avec la labrador retriever Freya.

Contributions vidéo en 2025, notamment :

- **RegioTVplus**

Chiens guides fascinants (notre journée portes ouvertes)

- **TeleBasel**

Entraînement des jeunes chiens – formation de chiens guides et de chiens de confiance

LISEZ D'AUTRES
ARTICLES SUR
NOTRE SITE INTERNET :



Le chien ambassadeur Loki en action

LES INTERVENTIONS
BÉNÉVOLES AVEC LES
CHIENS AMBASSADEURS
RENFORCENT NOTRE
VISIBILITÉ AUPRÈS DU
PUBLIC.

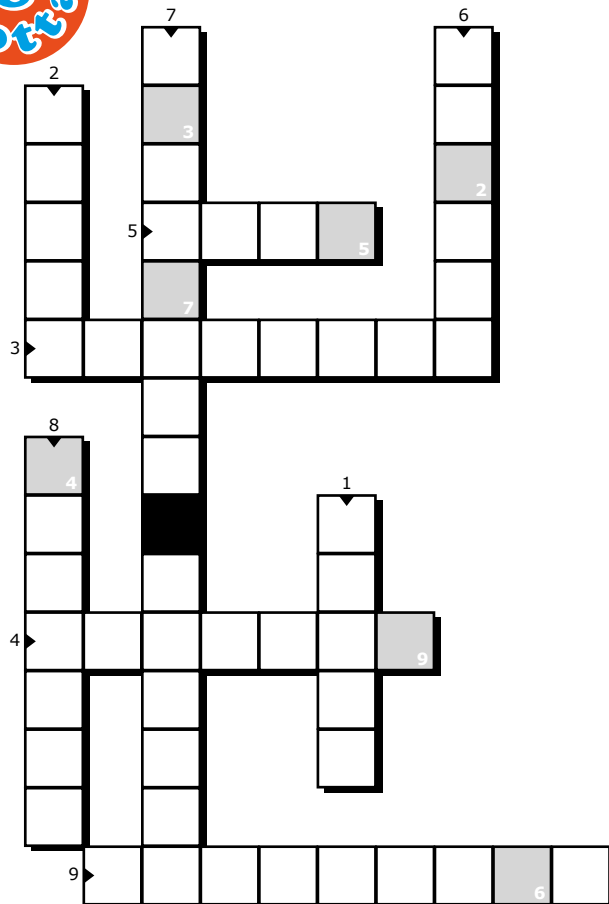
JEUX ET ÉNIGMES COLORÉS AVEC

Résous la grille de mots croisés, retrouve les parapluies qui vont ensemble, colorie les chiens et associe correctement les carrés.



Aide Leo à répondre aux questions et à trouver le bon mot mystère.

1. Comment s'appelle le nouveau chien guide de Marianne ?
2. Quel est le nom de famille du nouvel instructeur Manoel ?
3. Dans quel magazine parle-t-on de " truffes à poils " ?
4. Qu'est-ce qui coûte CHF 480.- ?
5. En quel mois a lieu la fête du jubilé ?
6. De quelle race est Penny ?
7. Qu'est-ce qu'Alrik a dû se faire opérer ?
8. Quel est le prénom de la nouvelle formatrice ?
9. Qui est particulièrement important pour l'École de chiens guides ?

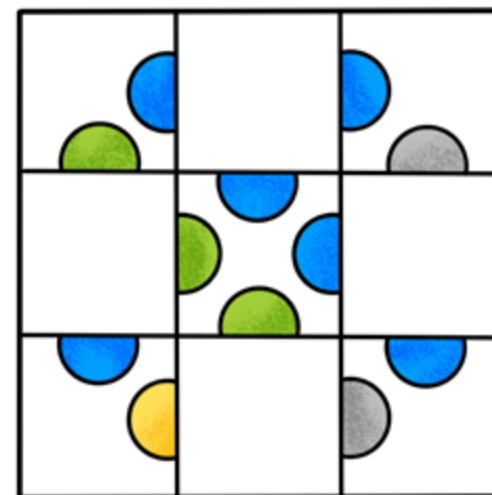


P 2 3 4 5 6 7 P 9

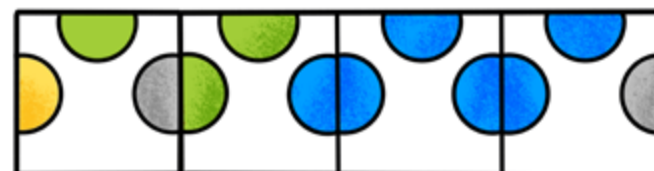
Même parapluie, autre vue. Relie les parapluies identiques.



Colorie la meute.



Lequel des carrés du bas va à quel endroit dans le grand carré ?



Solutions : P. 35

Prix des bénévoles et personne méritante

GRAND HONNEUR

**L'École de chiens guides de Liestal reçoit une double distinction en 2025.
Un grand bravo à nos merveilleux éducateurs et éducatrices de jeunes chiens
ainsi qu'à notre directeur, Peter Kaufmann.**

Susanne Schlegel

Le 4 décembre, la conseillère d'État Kathrin Schweizer a remis, au nom de l'ensemble du gouvernement de Bâle-Campagne, le Prix du bénévolat 2025 pour les associations à l'École de chiens guides de Liestal. Ce prix est doté de CHF 8'000.–.

Notre école permet à de nombreux chiots de devenir de futurs chiens guides et chiens d'assistance – élevés avec soin, formés avec rigueur et soutenus par plus de 175'000 heures de travail bénévole chaque année. Nous œuvrons également activement à la sensibilisation, à l'inclusion et aux rencontres au sein de notre société, et nous sommes fiers que le jury reconnaisse le travail remarquable de nos éducateurs et éducatrices de jeunes chiens ainsi que de l'ensemble de nos bénévoles. Cette distinction souligne la valeur précieuse de l'engagement bénévole – nous en remercions toutes et tous du fond du cœur.

Lors de la cérémonie des associations et du sport 2025, notre directeur Peter Kaufmann a reçu le prix de personne méritante dans le tissu associatif liestalien, remis par le conseiller municipal Lukas Felix. La remise officielle a eu lieu le 7 novembre, en présence d'une délégation de notre école ainsi que d'Yvonne Rutschmann, non-voyante, accompagnée de son chien guide Flix. Cette distinction symbolise l'engagement commun en faveur de l'accessibilité et de l'inclusion dans la vie associative et communautaire. Elle met également en lumière l'engagement personnel de Peter Kaufmann pour la reconnaissance internationale de l'École de chiens guides de Liestal par l'IGDF, ainsi que pour le développement de places de formation supplémentaires pour les instructrices et instructeurs de chiens guides diplômés fédéraux.

Lors de la remise du Prix du bénévolat



Lors de la cérémonie des associations et du sport



Spenden – Gemeinsam helfen | Le don – Aider ensemble

(D) Herzlichen Dank für Ihre wertvolle Spende

(F) Merci beaucoup pour votre don

FAIRE UN
DON

Empfangsschein

Konto / Zahlbar an
CH47 0900 0000 4000 1488 4
Blindenhundeschule Liestal VBM
Weideliweg 20
4410 Liestal

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung Betrag
CHF

Annahmestelle

Zahlteil



Konto / Zahlbar an
CH47 0900 0000 4000 1488 4
Blindenhundeschule Liestal VBM
Weideliweg 20
4410 Liestal

Zusätzliche Informationen
Spende

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung Betrag
CHF

VOS DON



Chères donatrices, chers donateurs

Grâce à votre soutien, nous serons également en mesure, à l'avenir, de former des chiens guides et chiens d'assistance de manière professionnelle. Les chiens guides sont certes reconnus par l'AI, mais ces contributions sont loin de couvrir l'ensemble des coûts.

Éléments essentiels dont un chien guide a besoin :

Sac de nourriture: CHF 50.–

Les frais d'alimentation s'élèvent en moyenne à CHF 50.– par mois et par chien jusqu'à la fin de la formation.

Collier, laisse, médaille et chabraque: CHF 120.–

Cela fait partie de l'équipement de base d'un chien en formation et en activité:

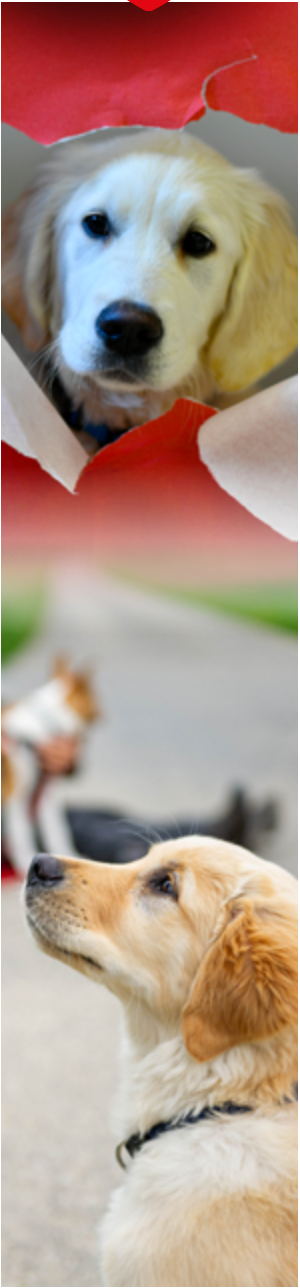
Harnais de guidage: CHF 480.–

Le harnais de guidage est l'outil le plus important pour les équipes de chiens guides.

C'est grâce à vous que nos chiens peuvent aider.
Un grand merci !



Le harnais de guidage est l'outil le plus important.



Jahreszuwendung | Allocation annuelle

- (D) Jahreszuwendung für Einzelpersonen | CHF 30.– pro Jahr
Jahreszuwendung für Familien/Ehepaare | CHF 60.– pro Jahr
Jahreszuwendung für juristische Person | CHF 150.– pro Jahr
- (F) Allocation annuelle pour personne seule | CHF 30.– par an
Allocation annuelle pour famille/couple | CHF 60.– par an
Allocation annuelle pour personne morale | CHF 150.– par an

Empfangsschein

Konto / Zahlbar an
CH47 0900 0000 4000 1488 4
Blindenhundeschule Liestal VBM
Weideliweg 20
4410 Liestal

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung Betrag
CHF

Annahmestelle

Zahlteil



Währung Betrag
CHF

Konto / Zahlbar an
CH47 0900 0000 4000 1488 4
Blindenhundeschule Liestal VBM
Weideliweg 20
4410 Liestal

Zusätzliche Informationen
Jahreszuwendung

Zahlbar durch (Name/Adresse)

MOMENTS FORTS



Jeu en liberté lors de l'entraînement des jeunes chiens

Réveil printanier

Les prairies se parent de mille couleurs, ça bourdonne et ça vrombit, la nature s'éveille. Quoi de plus beau que de courir dans l'herbe fraîche ? Les jeunes chiens jouent joyeusement au soleil printanier – des chiens en formation se défoulent en liberté.

Chiens en formation dans les prairies printanières



VOTRE DON

pour les personnes aveugles et
malvoyantes ainsi que les
personnes atteintes d'autisme

SOUTENEZ
MAINTENANT



FAITES UN DON
MAINTENANT
AVEC TWINT



Merci



40 ans Chiens guides d'aveugles
Des chiens qui changent des vies



SAVE
THE DATE!

Journée portes ouvertes
et fête du jubilé
Samedi 22 août 2026

MÊME LES CHIENS GUIDES
ONT PARFOIS BESOIN D'UNE
OPÉRATION.

Le chien guide Alik a dû subir
une intervention au
ligament croisé.

Elke avec le patient Alik et le jeune chien Penny

UN BERGER ALLEMAND NOSTALGIQUE – UN CHIOT BARBET QUI N'AIME PAS SE LEVER LE MATIN

Elke Schürch vit à Zurich, dans une rue secondaire calme. Sa maison, avec son jardin un peu sauvage, a presque quelque chose d'enchanteur : des poules animent la cour intérieure et un accès direct à la maison de son fils lui permet d'être proche de ses petits-enfants, qui passent volontiers à l'improviste.

Susanne Schlegel

Professionnellement, la vie d'Elke a toujours été tournée vers les personnes malvoyantes. Après sa formation d'opticienne, elle s'est spécialisée dans le domaine de la basse vision (low vision). Plus tard, elle a choisi de se former comme enseignante primaire à la Haute école pédagogique afin d'enseigner à l'école pour personnes malvoyantes d'Altstetten. C'est là qu'elle a rencontré Anita Häni, non-voyante, et son chien guide Bärt, un caniche royal formé

à l'École de chiens guides de Liestal. C'est d'ailleurs Anita qui l'a encouragée à postuler comme éducatrice de jeunes chiens.

En décembre 2024, elle a eu un premier contact avec Nathalie, responsable du suivi des jeunes chiens et de l'acquisition des chiens. Mais à ce moment-là, aucun chiot ne cherchait de famille d'accueil – et, comme souvent, les choses ont pris une autre tournure.



Le patient et chien guide Alik se rétablit chez Elke, l'une de nos précieuses bénévoles.

Alik est choyé et soigné.

Au même moment, Alik, un berger allemand de neuf ans et chien guide de Silvan, devait subir une opération du ligament croisé. Pour Silvan, la situation était inquiétante, ayant perdu sa précédente chienne à la suite d'une anesthésie. Après l'opération, Alik devait limiter fortement ses mouvements : marcher peu, ne pas courir et surtout se reposer beaucoup. Dans l'immeuble où vit Silvan, cela aurait été difficile à mettre en place. Après un entretien approfondi avec Peter Kaufmann, une solution heureuse s'est dessinée : ce ne serait pas un chiot, mais Alik qui viendrait s'installer chez Elke pour sa période de réduction.

Le temps d'Elke avec Alik

17 avril : Lors de l'examen préopératoire à la clinique vétérinaire de Möhlin, je suis présente et fais la connaissance de Silvan et d'Alik. Le vétérinaire m'explique en détail les points essentiels à respecter après l'opération.

23 avril : Alik est opéré. Le lendemain, l'instructeur Thomas me l'amène à Zurich avec tout le matériel nécessaire. Il est encore un peu sonné et incertain dans ce nouvel environnement. Une période intense commence : le berger allemand surmonte peu à peu son mal du pays et prend confiance. En parallèle, je reste en contact étroit avec Silvan, à qui Alik manque beaucoup. Au début, Alik ne peut se déplacer que dans le jardin – trois fois par jour pendant cinq minutes, puis progressivement davantage. Les escaliers sont interdits. De petits jeux de recherche apportent un peu de variété.

25 avril : Tout se déroule comme prévu. Alik est un patient exemplaire : il mange et boit bien, prend ses médicaments sans difficulté et sa digestion est normale. Il accepte aussi la collerette. L'après-midi, nous tentons une petite promenade d'environ 200 mètres. Aucun mouvement brusque, aucun faux pas.



Alik récupère bien.

26 avril : Aujourd'hui, j'ai pu retirer le pansement. J'étais un peu nerveuse, mais Thomas m'avait guidée la veille au téléphone – une étape que nous avons bien franchie. En récompense, Alik reçoit une boîte à renifler. Mes petits-enfants Rico et Linda m'aident souvent : ils savent exactement comment jouer avec lui sans qu'il ait besoin de se lever, et le font avec beaucoup de joie et de délicatesse.

Heureusement, Alik ne lèche pas le pansement. Nous sommes désormais bien coordonnés. Les promenades étaient un peu tendues au début, mais Alik s'adapte de mieux en mieux à moi. Il apprécie particulièrement les petits défis, comme des friandises cachées dans l'herbe ou dans des sacs de courses.

4 mai : Le pansement est tombé, seule une petite partie de la suture est encore visible. Deux jours plus tard, le vétérinaire retire les fils. La plaie est bien cicatrisée. Alik est également pesé : 37,3 kg – un bon poids ; je continue néanmoins à surveiller sa condition.

31 mai : Aujourd'hui, tenu en laisse, il y a eu



Les petits-enfants d'Elke s'occupent du chien guide avec beaucoup d'attention.

une brève rencontre imprévue avec un chien en liberté. Alik a effectué quelques mouvements brusques. Peu après, il a posé la patte arrière droite avec un peu de prudence, mais cela s'est rapidement normalisé. Pas de boiterie, comportement normal en position couchée. Je suis soulagée, mais j'informe tout de même Peter, qui me rassure.

1er juin : J'ai encore appris quelque chose : les chiens guides ne devraient pas se baigner dans les fontaines, car ils peuvent ensuite être fortement attirés par ces endroits frais en été et risquer de traverser des routes de manière inattentive. Nos sorties deviennent plus longues et plus exigeantes, y compris sur des terrains escarpés et irréguliers. En marchant, je ne remarque rien de négatif. Ce n'est qu'après être resté longtemps couché qu'Alik ménage un peu sa patte arrière droite en se levant, mais il retrouve rapidement une démarche fluide. Sinon, tout va bien et je profite des derniers jours passés ensemble.

11 juin : L'examen décisif a lieu. Thomas vient chercher Alik ; il est radiographié à Möhlin. Le résultat est positif et, pour la plus grande joie de tous, Alik retourne auprès de Silvan.

10 juillet : Silvan et Alik viennent à Zurich.

Je les accueille à la gare. Un souhait de longue date se réalise : Alik et moi nageons ensemble dans le lac de Zurich. Nous fêtons ensuite ce nouveau départ chez moi. En voyant Silvan à nouveau si heureux aux côtés de son chien guide Alik, le moment des adieux devient plus facile.



Bientôt, Silvan et Alik seront de nouveau réunis.

LA CICATRICE EST BIEN GUÉRIE, LE PANSEMENT PEUT ÊTRE RETIRÉ – ALIK A ÉTÉ UN PATIENT EXEMPLAIRE.



La jeune chienne Penny explore son environnement.

Penny arrive – Elke devient finalement éducatrice de jeunes chiens

En juin, l'appel tant attendu de Nathalie arrive : un chiot Barbet cherche une éducatrice de jeunes chiens – moi. J'en informe ma famille et j'aménage le salon selon les recommandations de Nathalie. Lors des premières visites, je fais connaissance avec la famille Barbet et bien sûr avec "ma" Penny.

18 juillet : Avec Nathalie, je vais chercher Penny chez l'éleveuse à Attelwil. À partir de ce moment, ma vie change radicalement. Une petite boule d'énergie anime désormais mon quotidien. J'observe Penny avec attention, de peur qu'il ne lui arrive quoi que ce soit. Les premières nuits, je les passe dans le salon à côté d'elle ; elle dort paisiblement dans son parc intérieur.

29 juillet : Mon quotidien avec le chiot s'est installé. Penny n'est pas du matin. Après mon petit-déjeuner, nous sortons pour la première fois – à pied ou en remorque de vélo vers des destinations plus éloignées. Nous faisons

ensuite la sieste ensemble : moi sur le canapé, Penny en dessous. L'après-midi devient plus animé, avec des trajets en tram ou des visites au centre commercial. Le soir est son moment le plus actif.

Nous passons beaucoup de temps dehors. Je découvre d'autres quartiers, d'autres régions, de nombreuses personnes et leurs chiens. Les visites chez Anita sont particulièrement agréables – Penny et son chien guide Casper s'entendent à merveille.

23 août : Lors de la journée portes ouvertes de l'École de chiens guides de Liestal, ma petite-fille Linda est tellement impressionnée par les démonstrations qu'elle s'inscrit pour la journée " Osez tous les métiers ". Penny, elle aussi, est fascinée par la présence de nombreux chiens !

25–27 septembre : Avec dix jeunes chiens, je participe à un séminaire intensif à Liestal. Entraînements, promenades encadrées, visites de centres commerciaux et jeux sur la pelouse rythment les journées. Nous logeons à l'hôtel du centre de séminaire, le chien dormant à côté du lit. Théorie et pratique s'entremêlent étroitement, toujours accompagnées par les instructrices et instructeurs. Tout est passionnant et stimulant – pas seulement pour Penny.

Janvier 2026 : Nous avons passé le Nouvel An au Tessin – Penny s'en est très bien sortie. Elle pèse désormais 15 kg, ce que je ressens bien sur le verglas ! Je pense que nous sommes en pleine adolescence : tout prend un peu plus de temps, ou alors elle n'en a tout simplement pas envie. En revanche, elle peut déjà rester seule à la maison pendant un certain temps, et elle apprécie mes petits-enfants, les autres personnes et moi – sentiment partagé.

Penny a un caractère affirmé, elle est attachante, joyeuse et pleine d'entrain – qui sait où son chemin la mènera encore ?

Elke avec Penny lors de l'entraînement des jeunes chiens

« AVEC DIX JEUNES CHIENS, JE VIS UNE PÉRIODE INTENSE LORS DE L'ENTRAÎNEMENT DES JEUNES CHIENS. »

Éducatrice de jeunes chiens
Elke Schürch

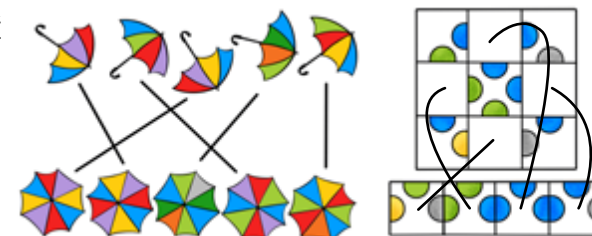


Solutions : P. 16, 17

1. ODILO
2. GUYOT
3. TIERWELT
4. HARNAIS
5. AOÛT
6. BARBET

7. LIGAMENT CROISÉ
8. NICHOLA
9. BÉNÉVOLES

Mot mystère :
PRINTEMPS



Des jeunes découvrent les coulisses

NOS CHIENS APPRENNENT À AIDER

Les motivations des participantes et des participants étaient aussi variées que leurs origines. Il y avait des enfants d'éducatrices et d'éducateurs de jeunes chiens, la nièce d'une collaboratrice, des jeunes qui connaissaient déjà nos démonstrations et souhaitaient en apprendre davantage – mais aussi d'autres qui ne nous connaissaient pas du tout.

Leonie Liechti

Leurs connaissances préalables étaient très différentes, et pourtant, toutes et tous partageaient la même curiosité : comment ces chiens sont-ils formés pour offrir plus tard aux personnes une plus grande autonomie et sécurité au quotidien ?

La journée proposait un programme varié et vivant – allant de l'expérience personnelle à l'observation d'entraînements, jusqu'à la mise en situation à travers des tâches fictives inspirées du quotidien de nos instructrices et instructeurs. Dès l'arrivée, l'expérience était particulière : les jeunes ont été conduits individuellement dans le bâtiment, les yeux bandés. Soudain, d'autres sens prenaient le dessus. Qu'est-ce que j'entends ? Qu'est-ce que je sens ? Et à quoi peut bien ressembler la personne qui me guide ? Cette expérience intense a permis de ressentir immédiatement à quel point la perception de l'environnement est différente pour les personnes aveugles ou malvoyantes.

Comment expliquer sans mots ce que l'on souhaite ? Nos instructrices et instructeurs ne peuvent pas expliquer verbalement à un chien ce qu'ils attendent de lui. Ils travaillent donc avec des récompenses, beaucoup de patience

et surtout par petites étapes, jusqu'à ce que le chien comprenne comment aider son humain de manière fiable. Les compétences acquises par les chiens sont impressionnantes : ils peuvent détecter et contourner des obstacles, même en hauteur. Ils sont également capables d'indiquer différents éléments, comme un passage piéton ou un endroit où s'asseoir.

Grâce à un exercice, les jeunes ont pu découvrir les capacités impressionnantes de nos chiens ainsi que notre travail. Ils se sont montrés très

impressionnés : c'est exactement ainsi que nos instructrices et instructeurs travaillent au quotidien.

Plus tard, les jeunes participants ont pu assister à l'entraînement des chiens guides et des chiens d'assistance. Après tant d'impressions, un repas de midi partagé, préparé avec soin par des bénévoles, a été particulièrement apprécié.

L'après-midi a mis en évidence que le travail de nos instructrices et instructeurs ne se limite pas à la formation des chiens. De manière ludique, les jeunes ont réfléchi à des questions telles que : quel chien correspond à quelle personne ? Quelles difficultés peuvent survenir ? Comment accompagner l'humain et le chien

jusqu'à ce qu'ils forment une bonne équipe ? Une grande partie de ce travail concerne les relations humaines – avec des moments touchants, mais aussi des défis.

La soif d'apprendre était grande : lors de la table ronde, les jeunes ont posé de nombreuses questions à nos instructrices et instructeurs, tant sur leur travail que sur leur vie privée. En point d'orgue, ils ont pu à nouveau se mettre dans la peau de personnes aveugles

ou malvoyantes et tester la différence entre l'utilisation de la canne longue et le guidage par un chien.

À ne pas oublier : nos chiens ont eux aussi apprécié cette journée. Les nombreux regards admiratifs et les caresses leur ont fait du bien. Autour d'un gâteau, nous avons recueilli les retours et clôturé la journée.

"Continuez ainsi – c'était une journée vraiment géniale et passionnante !"

De tels compliments montrent la valeur de notre travail et nous encouragent. Pour les personnes auxquelles nos chiens offrent davantage de liberté.



Une journée
« Futur en tous genres »
passionnante touche à sa fin.



Exercice avec le harnais de guidage

NOUVEAU DANS L'ÉQUIPE

MANOEL GUYOT

Depuis octobre 2025, Manoel a rejoint l'École de chiens guides de Liestal afin de soutenir son développement en Suisse romande. Installé récemment dans la région de La Chaux-de-Fonds, il met son expérience, son énergie et son engagement au service du travail régional.

Manoel Guyot

Depuis 2013, je travaille avec des chiens guides et les personnes qui partageront leur quotidien. Après ma formation et l'obtention du diplôme fédéral d'instructeur de chiens guides, j'ai eu la chance d'accompagner de nombreux chiens tout au long de leur formation et de participer à la création de tandems forts et harmonieux entre les chiens et leurs détenteurs.

Curieux de nature, j'ai toujours eu à cœur d'approfondir mes connaissances. Je suis titulaire d'un master en biologie, avec une spécialisation en parasitologie et en éco-éthologie, ainsi que d'un certificat fédéral d'éleveur de chiens. Ces bases scientifiques nourrissent ma pratique et mon regard sur la relation entre l'humain et le chien.

Ayant grandi entouré d'animaux, le lien avec le vivant fait naturellement partie de mon quotidien. En dehors de mon travail, je trouve mon équilibre au contact de la nature, notamment à travers l'orchidophilie, le temps passé avec mes animaux ainsi que les promenades. Ce métier me touche profondément : les instants où la confiance naît et où un binôme se construit sont uniques. Je me réjouis de développer les structures existantes, de lancer de nouveaux projets et de collaborer étroitement avec les clientes et clients, les bénévoles et les partenaires. L'ambiance chaleureuse,

l'éthique de travail et l'engagement d'une équipe formidable font de cet environnement un cadre dans lequel je me sens pleinement à ma place.



Manoel avec Nuii

NOTRE ÉQUIPE

Nathalie Borer

Responsable accompagnement jeunes chiens et acquisition de chiens

Nathalie Borer | Hansjörg Adler

Entraînement des jeunes chiens

Masha Streiff

Formatrice de chiens guides d'aveugles en formation

Accompagnement des jeunes chiens

Lúcia Oliveira

Instructrice diplômée fédérale de chiens guides d'aveugles en formation

Thomas Rothlin

Instructeur diplômé fédéral de chiens guides d'aveugles en formation

Cher Kao

Instructrice diplômée de chiens guides d'aveugles et photographe

Anja Fink

Instructrice de chiens guides d'aveugles diplômée fédérale

Tim Basler

Instructeur diplômé fédéral de chiens guides d'aveugles

Manoel Guyot

Instructeur diplômé fédéral de chiens guides d'aveugles

Nichola Prince

Formatrice professionnelle et instructrice diplômée pour chiens guides d'aveugles

Célia Schwank

Responsable des chiens de confiance et instructrice diplômée pour chiens de confiance

Marianne Schweizer

Formation et autisme

Leonie Liechti

Relations publiques

Susanne Stettler

Conception graphique

Elsbeth Degen

Comptabilité et gestion du personnel

Lena Schmid

Administration

Karin Schwerzmann

Responsable administrative

Beate Oberholzer

Coordination des chiens ambassadeurs et collaboratrice bénévole

Peter Kaufmann

Directeur général et instructeur diplômé fédéral de chiens guides d'aveugles

LE COMITÉ

Simon Basler, Thomas Floris, Patrick Sparn und Thomas Wiggli vice-président

Organe de révision :

T.O. ADVISCO AG membre d'EXPERTsuisse



Schweizerischer Zentralverein für das Blindenwesen



Le VBM est reconnu par les autorités suisses comme une institution d'utilité publique et est donc exonéré d'impôts. Il est membre à part entière de l'International Guide Dog Federation, membre à part entière d'Assistance Dogs International, membre à UCBA-VEUGLES et d'autisme suisse.

AZB
CH-4312 Magden

DIE POST

VBM-Report / Gemeinsam Sehen



«Wir bringen Ihre Ideen aufs Papier»

Ihr Druckpartner in der Region



Sparn Druck + Verlag AG | Brüelstrasse 37 | CH-4312 Magden
Tel. +41 (0)61 845 80 60 | Fax +41 (0)61 845 80 61
info@sparndruck.ch | www.sparndruck.ch



Chiens guides d'aveugles Liestal | **VBM**

40 ans⁺

Découvrez maintenant !
Notre magazine en français

